



**Salgótarján Megyei Jogú Város  
Polgármestere**

---

Ügyszám: 35982-1/2021

**Javaslat  
a térfigyelő kamerarendszer működtetésével  
kapcsolatos együttműködési megállapodás elfogadására**

**Tisztelt Közgyűlés!**

A térfigyelő kamerarendszer működtetésére Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlésének 203/2020. (XII. 18.) határozata szerint 2021. december 31. napjáig hatályos együttműködési megállapodás megkötésére került sor Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Nógrád Megyei Rendőr–főkapitányság között, mely alapján 2021. évben is a Salgótarjáni Rendőrkapitányság működteti a térfigyelő kamerarendszert, az Önkormányzat által a rendőrség részére juttatott támogatásból.

Az együttműködési megállapodás 2021. december 31-én hatályát veszti, ezért annak 2022. január 1. és 2022. december 31. közötti időszakra történő megújítása szükséges.

A térfigyelő rendszer az elmúlt években jelentősen hozzájárult Salgótarján közbiztonságának javításához, a lakosság biztonságérzetének növeléséhez, a közlekedési balesetek okozóinak azonosításához, illetve egyéb bűncselekmények felderítéséhez.

Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata 2022. évben is a Nógrád Megyei Rendőr–főkapitányság közreműködésével kívánja üzemeltetni a kamerarendszert, az egységes szervezetbe foglalt megállapodás alapján.

A megállapodó felek a térfigyelő rendszer működtetésének feltételeit 2022. évre vonatkozóan továbbra is a Rendőrségről szóló 1994. évi XXXIV. törvényben foglaltakkal összhangban kívánják szabályozni.

A működtetésre vonatkozó feladatokat a határozati javaslat 1. melléklete szerinti együttműködési megállapodás rögzíti, melyet a Tisztelt Közgyűlés részére elfogadásra javasolok.

**Tisztelt Közgyűlés!**

Kérem, hogy az előterjesztést megvitatni és az alábbi határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen!

## Határozati javaslat


Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzatának Közgyűlése a Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata és a Nógrád Megyei Rendőr-főkapitányság közötti, a térfigyelő kamerarendszer 2022. évi működtetésére vonatkozó együttműködési megállapodást az 1. melléklet szerint jóváhagyja. A Közgyűlés felhatalmazza a polgármestert a megállapodás aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Fekete Zsolt polgármester

Salgótarján, 2021. november 10.



  
Fekete Zsolt  
polgármester

## EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS (tervezet)

amely létrejött egyrészről

**Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata** (3100 Salgótarján, Múzeum tér 1., számlaszám: 10402142-49565051-57501001, adószám: 15735289-2-12, képviseli: Fekete Zsolt polgármester) - a továbbiakban: **Önkormányzat**,

másrészről a **Nógrád Megyei Rendőr-főkapitányság** (3100 Salgótarján, Rákóczi út 40., számlaszám: 10037005-01451588-00000000, adószám: 15720041-2-51, képviseli: dr. Somssich Gabriella r. dandártábornok rendőrségi főtanácsos, megyei rendőr főkapitány) - a továbbiakban: **Rendőr-főkapitányság**

továbbiakban együtt: **Felek** között az alulírott helyen és időben az alábbiak szerint:

A Felek a jelen együttműködési megállapodásban vállalt feladatokat a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben foglaltak alapján határozták meg.

### I.

#### Az együttműködés célja

1. Felek rögzítik, hogy jelen megállapodásuk célja a Salgótarján területén működő, az **Önkormányzat** tulajdonát képező térfigyelő kamerarendszer **Rendőr-főkapitányság Salgótarjáni Rendőrkapitánysága** általi működtetésével Salgótarján közrendjének és közbiztonságának megóvása és javítása.

### II.

#### Az együttműködés tartalma

2. Az együttműködés keretében az **Önkormányzat** vállalja:
  - a. A térfigyelő kamerarendszer és központjának működőképes állapotban, a további működtetéshez szükséges felszerelésekkel együtt a **Rendőr-főkapitányság** részére ingyenes használatra történő átadását,
  - b. a térfigyelő rendszer működtetéséhez kapcsolódó egyéb feladatok (szükséges javítások, karbantartások, amortizációs csere stb.) saját költségén történő ellátását,
  - c. a **Rendőr-főkapitányság** 10037005-01451588-00000000 sz. számlájára havonkénti bontásban, a jelen megállapodás 3.1. pontjában előírt kimutatás kézhezvételét követő 5 napon belül a jogszabályban meghatározott közfeladata ellátásával közvetlenül összefüggő célra, visszafizetési kötelezettség nélkül **2022. január 1. és 2022. december 31.** közötti időszakban legfeljebb bruttó 10.000.000,- Ft, azaz Tízmillió forint támogatási összeg átutalását.

- d. a megfigyelt területeken a kamerák észlelhetősége érdekében szükséges figyelemfelhívó táblák elhelyezését, a lakosság tömegtájékoztatási eszközök útján történő tájékoztatását,
- e. a megállapodás aláírásával hozzájárul megnevezésének, és székhelye címének a támogatást követő év április 30. napjáig terjedő kezeléséhez, valamint ahhoz, hogy a rá és a támogatásra vonatkozó adatokat a kedvezményezett honlapján közzétegye, és annak megismerhetőségét a közzétételt követő 3 éven keresztül biztosítsa.

3. Az együttműködés keretében a **Rendőr-főkapitányság** vállalja:

- a. a térfigyelő kamerarendszer központjának a működtetéshez szükséges felszerelésekkel együtt a jelen megállapodás szerinti átvételét, rendeltetésszerű használatát, állapotának megóvását,
- b. a térfigyelő kamerarendszer hatályos jogszabályoknak (ld. 16. pont), valamint az e megállapodásban foglaltaknak megfelelő működtetését:
  - i. a közvetített képek figyelemmel kíséréséről gondoskodik,
  - ii. a képek rögzítését a jogszabályi előírásoknak megfelelően végzi,
  - iii. a rögzített képek további kezelését ellátja,
  - iv. a rögzített képek átadását és felhasználását dokumentálja,
  - v. a jogszabályok, ill. az ORFK és a **Rendőr-főkapitányság** vezetője által kiadott intézkedések által előírt nyilvántartás vezetéséről és egyéb dokumentumok elkészítéséről gondoskodik,
  - vi. az adatok őrzéséről és megsemmisítéséről gondoskodik.
- c. a térfigyelő kamerarendszer által közvetített képek megfigyelésének – az **Önkormányzat** által a jelen megállapodás alapján biztosított pénzügyi keret terhére – szabadidős rendőri állománnyal, elsősorban a **Rendőr-főkapitányság** személyi állományával, megbízási szerződés alapján történő biztosítását,
- d. a foglalkoztatottak jogosultságainak és kötelezettségeinek megbízási szerződésben való rögzítését,
- e. a térfigyelő rendszer technikai üzemeltetésében részt vevő, a **Rendőr-főkapitányság** által biztosított személyektől a különböző nyilvántartásokban történő ellenőrzéshez szükséges írásbeli hozzájárulás beszerzését,
- f. a térfigyelő rendszer keretében szabadidőben feladatot teljesítők részére külön vezénylési terv elkészítését,
- g. a térfigyelő kamerarendszer által közvetített képek alapján szükségessé váló rendőri intézkedések a lehető legrövidebb időn belül történő végrehajtását,
- h. a térfigyelő rendszer üzemeltetése keretében foglalkoztatottak részére a feladatok ellátásához szükséges oktatás megszervezését, különös tekintettel a hatályos adatvédelmi és személyiségi jogi jogszabályok rendelkezéseire,
- i. a térfigyelő kamerarendszer által rögzített felvételekhez az arra jogszabály alapján feljogosított szervek, és az ugyancsak jogszabály alapján feljogosított személyek

részéről történő hozzáférés módjának, az adatszolgáltatás rendjének, a kezelő helyiségekbe történő belépés és benn tartózkodás szabályainak haladéktalan kidolgozását,

- j. a térfigyelő kezelő helyisége és a **Rendőr-főkapitányság** központi ügyelete közötti folyamatos összeköttetés biztosítását,
  - k. az együttműködési megállapodásban foglaltak teljesítésére műszakonként 1 fő biztosítását,
  - l. a teljesített óraszámokról és azok költségvonzatáról az **Önkormányzat** felé minden hónap 5. napjáig kimutatás megküldését, azzal, hogy a feladat ellátásáért óránként bruttó **1.557 Ft**, azaz Egyezeröttszázötvenhét forint költséget számít fel.
4. A **Rendőr-főkapitányság** vállalja, hogy az **Önkormányzat** részéről a térfigyelő kamera rendszer működtetési költségeinek biztosítására a jelen megállapodás 2.c. pontja alapján átadott támogatási összeget elkülönítetten kezeli, azt kizárólag a térfigyelő rendszer működtetésével kapcsolatban keletkezett költségeinek kifizetésére használja fel.
5. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás aláírását követően, a hatékony működtetés megvalósítása és a további fejlesztések megalapozása érdekében évente egyeztetést folytatnak a működtetés eredményeiről és tapasztalatairól, valamint a feladat további ellátásáról és annak pénzügyi támogatásáról.
6. Az **Önkormányzat** tudomásul veszi, hogy a jelen megállapodás 3.e. pontja szerinti ellenőrzést követően a **Rendőr-főkapitányság** a technikai üzemeltetésben részt vevő személyek belépését indokolás nélkül megtagadhatja, erről azonban az **Önkormányzatot** köteles írásban értesíteni.
7. Jelen megállapodás 2022. január 1. napjától 2022. december 31. napjáig szól.

### III.

#### Kapcsolattartásra vonatkozó rendelkezések

8. Kapcsolattartók:
- **Önkormányzat** részéről:  
Szatmáry Zsolt, Városüzemeltetési Iroda vezetője  
Elérhetőség: 3100 Salgótarján, Múzeum tér 1.  
Telefonszám: 06/32/522-930
  - **Rendőr-főkapitányság** részéről:  
Fiser Attila r.alezredes  
Elérhetőség: 3100 Salgótarján, Rákóczi út 40.  
Telefonszám: 06/32/411-255
  - **Salgótarjáni Rendőrkapitányság** részéről:  
Buda László r. őrnagy  
Elérhetőség: 3104 Salgótarján, Kossuth Lajos út 5.  
Telefonszám: 06/32/411-255

9. Felek együttműködési kötelezettségük körében vállalják, hogy a 8. pontban megadott kapcsolattartóik személyének vagy elérhetőségének bármilyen megváltozását a másik Féllel haladéktalanul közölni fogják. A változás bejelentési kötelezettséget elmulasztó Felet terheli mindazon jogkövetkezmény, amely a változás bejelentésének elmulasztása miatt következik be.

#### IV. Záró rendelkezések

10. Felek az **Önkormányzat** által a jelen megállapodás 2.a. és 3.a. pontjában foglaltaknak megfelelően átadott felszereléseket és eszközöket – a Nadasdi Elektro Biztonságtechnikai Kft. – által készített eszközkimutatás alapján, évente legalább egy alkalommal mindkét fél aláírásával hitelesítve ellenőrzik.
11. Jelen megállapodást a Felek bármelyike jogosult 3 hónapos felmondási idővel írásban felmondani, amennyiben a körülményekben olyan lényeges változás állt be, amely miatt a megállapodásban foglaltak teljesítése többé nem várható el.
12. Jelen megállapodást a Felek bármelyike jogosult indokolt esetben azonnali hatállyal felmondani, amennyiben a másik fél e megállapodásban foglalt kötelezettségeit súlyosan megszegi. Az azonnali hatályú felmondás közlése előtt a megállapodást be nem tartó felet írásban, 10 napos határidő tűzésével, az azonnali hatályú felmondás következményeire való figyelmeztetéssel teljesítésre fel kell hívni. E határidő eredménytelen elteltét követően van lehetőség az azonnali hatályú felmondásra írásban, a felmondási ok megjelölésével történő közlésére.
13. Felek jelen megállapodás bármely okból történő megszűnése esetén kötelesek egymással 30 naptári napon belül elszámolni.
14. Jelen megállapodás kizárólag írásban, a Felek közös megegyezésével módosítható.
15. Jelen **megállapodásban** nem szabályozott kérdésekben a Rendőrségről szóló 1994. évi XXXIV. törvény; a szervezett bűnözés, valamint az azzal összefüggő egyes jelenségek elleni fellépés szabályairól és az ehhez kapcsolódó törvénymódosításokról szóló 1999. évi LXXV. törvény; az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény; a szabálysértésekről, a szabálysértési eljárásról és a szabálysértési nyilvántartási rendszerről szóló 2012. évi II. törvény; a szabálysértésekről, a szabálysértési eljárásról és a szabálysértési nyilvántartási rendszerről szóló 2012. évi II. törvény végrehajtásával kapcsolatos rendelkezésekről, valamint ahhoz kapcsolódó egyes rendeletek módosításáról szóló 22/2012. (IV. 13.) BM rendelet; a 23/2013. ORFK utasítás XIV. fejezet Belső Adatvédelmi és Adatbiztonsági Szabályzat; a polgárőrségről és a polgárőri tevékenység szabályairól szóló 2011. évi CLXV. törvény; valamint a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései az irányadók.
16. Felek a vitás kérdéseket elsősorban egyeztetés útján rendezik, amennyiben **ez nem vezet eredményre**, jogvitájuk eldöntésére a Salgótarjáni Járásbíróság és a Balassagyarmati Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki.
17. Jelen megállapodás megkötéséhez az országos rendőrfőkapitány a ..... számú iratban hozzájárult.
18. Az Önkormányzat a NAV köztartozásmentes adózói adatbázisában a mai napon szerepel.

Jelen megállapodást a felek elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben egyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Salgótarján, 2021. hó nap

Salgótarján, 2021. hó nap

.....  
Dr. Somssich Gabriella r. dandártábornok  
rendőrségi főtanácsos  
megyei rendőr főkapitány  
Nógrád Megyei Rendőr-főkapitányság

.....  
Fekete Zsolt  
polgármester  
Salgótarján Megyei Jogú Város  
Önkormányzata

Jogi ellenjegyző:

.....  
Dr. Korill Krisztina  
jogtanácsos  
KASZ: 36075255  
Nógrád Megyei Rendőr-főkapitányság

.....  
Dr. Romhányi Katalin  
jegyző  
Salgótarján Megyei Jogú Város  
Önkormányzata

Pénzügyi ellenjegyző:

.....  
Angyal Andrea r. ezredes  
gazdasági rendőrfőkapitány-helyettes  
Nógrád Megyei Rendőr-főkapitányság

.....  
Egyed Andrásné  
Közgazdasági Iroda irodavezető  
Salgótarján Megyei Jogú Város  
Önkormányzata

A megállapodásban foglaltakat tudomásul veszem:

.....  
Ponyi Béla r. ezredes  
rendőrségi főtanácsos  
kapitányságvezető  
Salgótarjáni Rendőrkapitányság